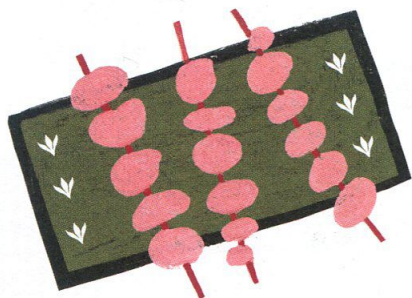


Зміст

目次

Водячи пальцем по мапі	15
Сонячна крапка	18
Вишнева хвиля	22
Дай дзьо-о-обу!	26
Позичайки	30
Як минає час? По-імператорському	34
Родина – найважливіша!	38
Гумові будинки	42
Сніданок на татамі	47
Злодії в шкарпетках	50
Рятуйте! Я у ванній!	54
Ітадакімас! Смачного!	58
Як вам чай?	63
Т як кімоно	66
Святкуємо, ще й як!	70
Один День дитини? Цього замало!	76
Бийте в дзвони – Новий рік іде!	80



Чорним по білому	84
Дерев'яні роботи	88
Краса в малому	92
Зламаний папір	96
Молоточок з кулькою	101
Малюнки, що мчать	104
Солоденька киця	108
Штучний інтелект	112
Порожня рука й м'яка дорога	116
Озброєні воїни	121
Тунці-велетні та неймовірні корови	125
Шановна пані Фудзі	128
Пастки Замку Білої Чаплі	132
Острів священних оленів	136
Щасливої дороги!	142
Словничок	148
Зроби сам	153



Уявіть собі країну, яка за площею ледь не вдвічі менша, ніж Україна, проте в ній утричі більше мешканців. Тісно? Так, проте тільки в найбільших містах, наприклад, у столиці, де живе аж 13 мільйонів людей. Через тисняву на вулицях пожежні машини, карети швидкої допомоги й авто, які доставляють товари, мають менші розміри, ніж у нас. Проте вулиці подекуди завузькі, щоб ними міг проїхати бодай якийсь автомобіль.

5

Важко повірити, що в тій-таки країні є острови, гори, ліси й рівнини, де ніхто не живе через надто складні умови. Природа там залишається дикою. Часто стаються землетруси (див. с. 42–45), а зі 160 вулканів лише половина є сплячими, решта може вибухнути будь-якої миті.

Саме такою і є **Японія**. Вона розташована біля східного узбережжя **Азії** й складається із чотирьох великих островів та аж кількох тисяч малих і геть

маленьких, які зусібіч оточують води **Тихого океану**.

Кожен японський учень і навіть дошкільня знає, що сотнями років кордони Японії боронили лицарі, яких звали **самураями** (див. с. 122). І хоча самураї давно змінили обладунки на костюми, усе-таки державою досі керує **імператор** (див. с. 34–36). Його піддані вірять, що він є нащадком першого володаря, який посів трон понад дві з половиною тисячі років тому. Сталося це одинадцятого дня другого місяця 660 року до нашої ери, тому цей день, 11 лютого, японці відзначають як свято.

6

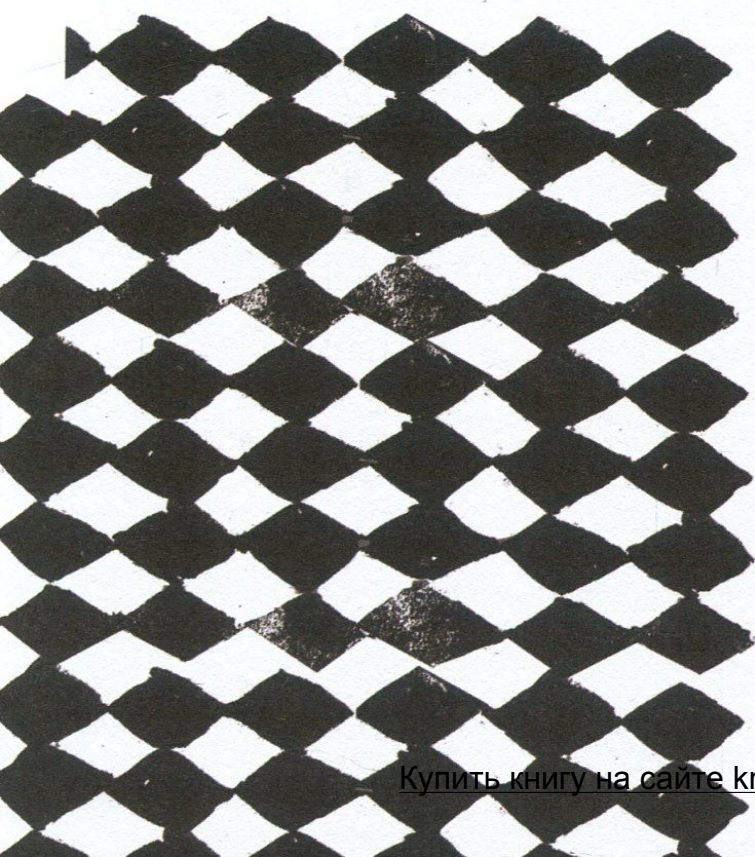
У Японії платять **єнами**. Сто єн – це приблизно двадцять гривень. Небагато, але за них можна купити маленький сувенірчик в одній з популярних крамничок, де все – від порцелянової мисочки, м'якої іграшки до коробочки з тістечками – коштує

сто єн. В інших крамницях усе набагато дорожче: в опасистих японських гаманцях, крім монет, лежить чимало банкнот по кілька тисяч єн. Стоєнова монета з візерунком цвіту вишні виглядає дуже гарно, та в гаманці неодмінно мусить бути й п'ятиєнова монетка. Вартість її невелика, за неї нічого не можна купити, зате кажуть, що вона приносить щастя.

Японці називають свою батьківщину **Ніхон** або **Ніппон**. Обидві назви записують так: **日本** (див. с. 32–33). А коли дуже чомусь радіють, то голосно вигукують: **Банзай!** Цей вигук дослівно значить «Десять тисяч років», а вживають його тоді, коли є що відзначити чи відсвяткувати. Тобто насправді він має значення: «Ура!», «Усього найкращого!», «Хай живе!».

Як воно – мешкати в Японії? Розмовляти, вчитися й гратися, їсти та святкувати по-японському? Прочитайте – і довідаєтеся!

7



міста знаходиться Санрію Пуроленд, парк розваг, присвячений славетній Хелло Кітті (див. с. 111).

8.



КАВАСАКІ

Кавасакі – тут знаходиться музей і науковий центр, присвячений Фудзіко Фудзіо (справжнє ім'я Фудзімото Хіроші), творцеві манга-серіалу про kota Дораемона (див. с. 110, 111).

9.



КАМАКУРА

Камакура – тут знаходиться Великий Будда, 13-метрова статуя вагою 93 тонни. У ній є двері, можна ввійти досередини Будди.

10.



ГОРА ФУДЗІ

Гора Фудзі – найвища й найвідоміша гора в Японії (3776 метрів над рівнем моря) (див. с. 128–131).

11.



НАГОЯ

Нагоя – відома Музеєм промисловості й технологій. Там можна побачити найстаріші моделі «Тойоти».

12.



КІОТО

Кіото – одна з давніх столиць Японії. Тут можна побачити Храм Золотого Павільйону, стіни якого вкриті щирим золотом і кількакілометрові тунелі, збудовані з помаранчевих воріт-торі.

13.



НАРА

Нара – перша столиця країни, де багато старовинних храмів, оточених парками, якими бігають стада священних оленів.

14.



ОСАКА

Осака – у січні тут відбувається Доя-доя Мацурі, або ж парад голяка (див. с. 70).

15.



КОБЕ

Кобе – на поблизьких фермах вирощують найцінніших на світі корів (див. с. 127).

16.



ЗАМОК ХІМЕДЗІ

Замок Хімедзі – через білосніжний колір його назвали Замок Білої Чаплі. У замку багато лабіринтів та пасток (див. с. 132–135).

17.



ХІРОСІМА

Хіросіма – тут знаходиться відомий Меморіал Миру, будівля, яка нагадує про скинену на місто атомну бомбу під час Другої світової війни (див. с. 36). Місто відоме також першим заводом автомобілів «Мазда», а ще Замок Коропа.

18.



Сікоку 四国

На всьому острові вирощують найсолодші на світі мандарини-мікан.

Кюсю 九州



БЕППУ



ФУКУОКА



ВУЛКАН АСО



ЗАМОК КУМАМОТО

Беппу – популярна курортна місцевість із численними лазнями та басейнами з термальними водами.

Фукуока – найбільше місто на острові. Славиться неймовірно смачною вуличною їжею, яку продають з яток на березі річки Нака.

Вулкан Асо – найбільший активний вулкан у Японії.

Замок Кумамото – на противагу багатьом іншим японським замкам цей майже не змінився із часів самураїв та воїнів-ніндзя.



САДО

Садо 佐渡

колись тут була в'язниця, а згодом – копальні золота. Нині острів – заповідник, де живе червононогий ібіс.